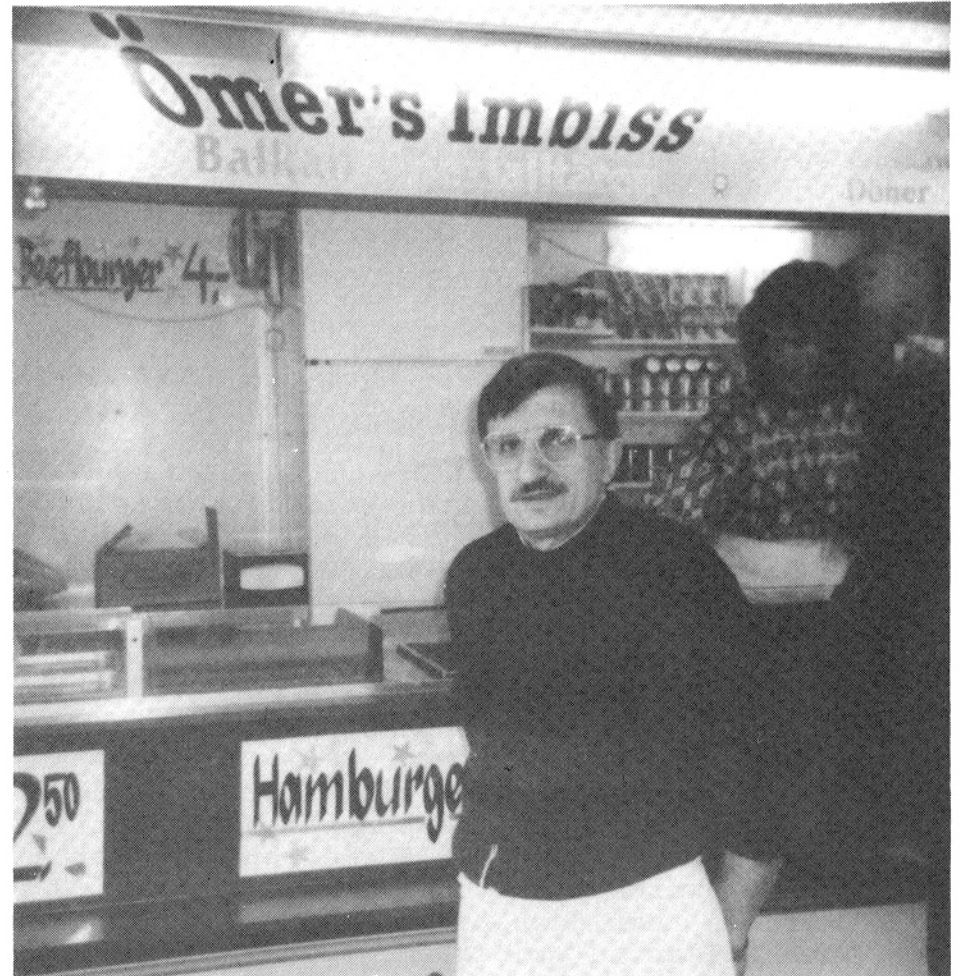


Telli Post

17. Jahrgang Ende April 1990

Nr. 4

Mitteilungsblatt des Quartiersvereins und des Gemeinschaftszentrums Telli



Zum Titelbild

NEUER WIRT, NEUES IMAGE!?

Wir stellen Herrn Oemer Akyüz, dem zukünftigen Wirt des Restaurants Malibu, einige Fragen zu seinem neuen Projekt in der Telli.

RED.: Herr Akyüz, beinahe jeder hier kennt Sie von der Zunftstube und vom Oemer's Imbiss. Die Erwartungen sind dementsprechend gross. Wie und was wollen Sie verändern am jetzigen Malibu?

O.A.: Ich will den Einwohnern mit dem neuen Restaurant mehr dienen, als es bis anhin geschah. Das heisst, es wird zum Beispiel Alkohol ausgeschenkt, es gibt eine grössere Auswahl an Menues oder auch einen Grill, im Freien, an dem wir Würste, Hamburger und so weiter frisch bruzeln können. Zudem setzen wir auf freundliche und prompte Bedienung.

RED.: Wissen Sie schon etwas über die neuen Oeffnungszeiten, werden Sie überhaupt verändert?

O.A.: Ja, die Oeffnungszeiten werden umgestellt, sie sollten zweckmässiger sein als dass sie es bis jetzt waren. Vorallem wollen wir am Sonntag offen haben, wir hoffen dann natürlich, dass uns die Sonntagsspaziergänger berücksichtigen werden.

RED.: Wie wird Ihr Speiseangebot aussehen?

O.A.: Wir wollen sicherlich einmal frische und gesunde Mahlzeiten verkaufen. Hauptsächlich werden wir "Schweizer Küche" auf der Karte haben, welche jeder gerne mag. Hie und da wird es aber auch mal eine Spezialität aus dem Balkan zu probieren geben...

.....Zudem bleibt ja der "Oemer Imbiss"-Stand in der Stadt bestehen.

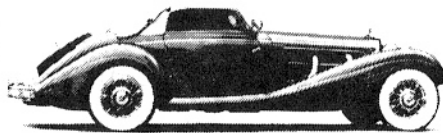
RED.: Noch eine Frage zum Abschluss. Woher kennen Sie die Telli, und wie kamen Sie gerade auf das Restaurant Malibu?

O.A.: Ooohh, die Telli kenne ich schon sehr lange, das heisst seit 1962. Das sah alles noch ganz anders aus. Ich kam damals als Gastarbeiter, und arbeitete bei der Firma Gysi. Das Telli-Quartier hat sich zwar sehr verändert, aber es gefällt mir immer noch sehr gut. Ich hoffe, dass wir bald einen guten Kontakt zu den Bewohnern der Telli knüpfen können, denn ich freue mich schon sehr darauf, in der Telli arbeiten zu können. Nun, wie ich auf's Malibu gekommen bin....?? Als ich vor kurzem die Zunftstube abgegeben habe, war mir schon klar, dass ich noch etwas in dieser Richtung machen will. Ich hörte, dass das Malibu zu haben sei, und das kam mir gerade gelegen. Es hat genau die Grösse welche ich mir vorgestellt hatte, es ist klein und familiär.

Ich danke Herrn Akyüz für das nette Gespräch und wünsche ihm alles Gute und viel Glück, beim Aufbau seines neuen Restaurants. Bleibt nur zu hoffen, dass es ihm und seiner Frau gelingt, dem Quartier endlich seine "Stammbeiz" zu geben, welcher es schon lange nachrennt.

Reto Fischer

**Autospritzwerk
Rolf Wüest
5000 Aarau**



**Neumattstrasse 20
Telefon 064 24 54 54**

**Ausführung von sämtlichen
Carrosserie- und Lackierarbeiten
Hohlraum- und Unterbodenschutz**

Holz hat Charakter

Holz ist unser Element. Wir kennen dieses Material und haben die entsprechenden Möglichkeiten, damit umzugehen. Darum beraten wir unsere Kunden auch bei der Materialwahl, der Konstruktion und Ausführung. Wir sind echte Partner. Weil wir Hand bieten für wirtschaftliche Lösungen und technisch einwandfreie Arbeiten. Holz hat Charakter. Eine Eigenschaft, die wir Tag für Tag respektieren. Weil sie auch für uns und unsere Arbeit ausschlaggebend ist.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

**Schwamberger AG
Holzbau 5000 Aarau**
Neumattstrasse 2 Telefon 064 22 60 66



Liebe Tellianerinnen Liebe Tellianer

Die quartierpolitische Schlagzeile kommt diesen Monat für einmal nicht aus der Telli, sondern aus dem Zelgli: Der dortige Quartierverein fordert Tempo 30 im Quartier.

Die Zelgli-Idee lässt sich auch auf die Telli übertragen. Provokativ könnte man gleich den Einbezug der Tellistrasse ins Tempo 30-Gebiet fordern. Sicher tut aber eine Ueberprüfung der Verkehrssituation in den Wohnquartieren not. Ich denke z.B. an die Römerstrasse, welche von Automobilisten oft als Schleichweg benutzt wird.

Vor einigen Jahren hat eine Gruppe von engagierten Leuten in langwieriger und mühseliger Arbeit zusammen mit dem Stadtbauamt das Projekt "Wohnstrasse Sengelbachweg" durchgezogen. Davon ausgehend liesse sich ein gesamthaft verkehrsberuhigtes Telliquartier verwirklichen. Dazu wäre aber wieder eine starke Gruppe von interessierten Leuten nötig. Diese müssten dann mit konkreten Vorschlägen an die Stadt herantreten.

Ich glaube nämlich, dass heutzutage in Aarau Projekte nur so noch eine Chance haben realisiert zu werden, wenn sie unabhängig von (partei)politischen Auseinandersetzungen entwickelt werden. Allzu oft sind gute Ideen nur schon deshalb verworfen worden, weil sie aus der falschen politischen Ecke gekommen sind. Im Quartier können Ideen diskutiert und mit





Verein Freie Volksschule Aarau Tageskindergarten

**Vielfältigkeit
Selbstständigkeit
Gestaltung**

**statt Einseitigkeit
statt Abhängigkeit
statt Normierung**

Sind dies auch Ihre Anliegen für Ihr Kind?

Informationen: 064 22 54 00 oder Hauptstrasse 60, 5012 Wöschnau

Seit 11 Jahren im Dienste Ihrer Schönheit!

- Mit Farb- und Stilberatung steigern Sie Ihre persönliche Ausstrahlung.
- Soft-Laser-Kosmetik (bei Face-Lifting, Narben, Busenstraffung etc.)
- **örtlich** abnehmen mit Thermic-RTR
- Anti-Stress Körpermassage
- Kosmetisches Grundprogramm

Rufen Sie heute noch an.
Tel. 22 66 47

Charmelle

Schönheits- und Schlankheitsstudio

Gyrixweg 7, Aarau
•beim Einkaufszentrum Telli•
Tel. 064/22 66 47



Ballettschule Ariane

Bestbekannte Fachschule für fachgerechten Unterricht im klassischen Tanz.
Jeweils Montag bis Freitag in Aarau Telli, Buchs, Niederlenz und Reinach.

**Gönnen Sie Ihrem Kind oder sich selbst nicht nur
das schönste Hobby, sondern auch die beste Körper-
schulung.**

Neuanmeldungen für Anfänger und Fortgeschrittene können jetzt erfolgen.

Auskunft und Anmeldung an die Leiterin Frau Hänni-Rupp, im Hag 38,
5033 Buchs, Telefon 064/24 67 01, möglichst zwischen 11 und 14 Uhr.



den Betroffenen zusammen direkt umgesetzt werden. Die Wohnstrasse und der Telliplatz sind Beispiele dafür, wie gut Quartierpolitik funktionieren kann.

Wie schon in den zwei vergangenen Jahren hat der Osterhase auch diesmal seine Runde in der Telli gemacht. Ueber 240 Osternester hat er verteilt, dabei aber leider längst nicht alle Quartiervereinsmitglieder berücksichtigen können. Als Abwechslung dazu könnte ich mir für das nächste Jahr ein Eiersuchen im Horebachtäli vorstellen. Es ist ja unsicher, wie lange dieses Idyll nördlich von Kirchberg noch besteht. Durch den gerade in der Telli stark geforderten Staffelegg-zubringer würde dort nämlich viel zerstört.

Vor einigen Tagen sind an alle Mitglieder des Quartiervereins die Einzahlungsscheine für den Jahresbeitrag 1990 verschickt worden. Der Vorstand hofft, dass die Zahlungen wieder so prompt erledigt werden wie letztes Jahr und dankt dafür im voraus bestens. Unabhängig davon wird auch wieder eine Neumitgliederwerbung durchgeführt.

Seit Jahren wirkt Herr Fritz Winterberger im Dienste der ganzen Telli im Kleintierzoo. Mit viel Einsatz und Liebe betreut er seine Tiere aber auch die gesamte Umgebung am unteren Sengelbach. Damit erfreut er die zu Besuch kommenden Kinder und Erwachsenen gleichermaßen. Zum Dank für seine grosse Arbeit konnte ihm der Vorstand eine Barspende überreichen. Wir freuen uns auf weitere Begegnungen mit Herrn Winterberger im Laufe des kommenden Sommers.

Mit freundlichen Telligrüssen

Hanspeter Mösch
Hanspeter Mösch

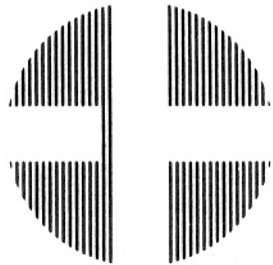
Die Bäckerei in Ihrer Nähe:

Bäckerei-Konditorei

H. Rehra-Ryf

5012 Schönenwerd
Telefon 064 41 30 73 G
Telefon 064 41 49 40 P

5004 Aarau
Filiale Einkaufszentrum Telli
Telefon 064 22 59 81



TELLI APOTHEKE im Einkaufszentrum Telli

Tel. 064 / 24 84 64

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Felix und Brigitte Horlacher Eidg. dipl. Apotheker

Montag 13.30 - 18.30
Dienstag - Freitag 09.00 - 18.30

Donnerstag 09.00 - 20.00
Samstag 08.00 - 17.00



Aarau Telli - Zentrum Tel. 22 17 70
NEU Rüt mattstrasse 7 Tel. 24 14 80

Zermatt
Baden Kantonsspital
Kleindöttingen
Bremgarten
Leibstadt
Koblenz

Gemeinschaftszentrum Telli

Zauber = Show

MIT DEM ZAUBERER WALDINI

MITTWOCH, 23. MAI 1990

BEGINN: PUNKT 15.00 UHR

IM GROSSEN SAAL

DAUER CA. 45 MINUTEN

KASSENÖFFNUNG 1/2 STD. VOR VORSTELLUNGS-BEGINN

UNKOSTEN-BEITRAG: FR. 2.-- FÜR KINDER BIS 16 JAHREN
FR. 3.-- ERWACHSENE



JUNG & JUNGGEBLIEBENE
SIND ZU DIESEM ANLASS
HERZLICH EINGELADEN!

GEMEINSCHAFTSZENTRUM
TELLI

Gemeinschaftszentrum Telli

Kinderkleiderbörse

Die Aarauer Frauenvereine führen vom 8. bis 10. Mai 1990 eine Kinderkleiderbörse durch.

Ort: In den Räumen des Gemeinschaftszentrums Telli

Wir nehmen gut gepflegte, tadellos saubere Frühjahrs- und Sommerkleider sowie Turnschuhe, Wanderschuhe, Maienzugkleidli, etc. zum Verkauf an. Kleine Posten wie Kinder-Unterwäsche sollten wenn immer möglich mehrere Stücke zusammen in einem durchsichtigen Plastiksack verpackt und mit der Grösse angeschrieben sein.

Laufgitter, Kindersitzli, Dreiradvelos, Spielsachen aller Art, Umstandskleider, usw. werden ebenfalls gerne entgegengenommen.

<u>Annahme:</u>	Dienstag,	8. Mai 1990	14.00 - 18.00 Uhr
<u>Verkauf:</u>	Mittwoch,	9. Mai 1990	14.00 - 17.00 Uhr
<u>Auszahlung:</u>	Donnerstag,	10. Mai 1990	14.00 - 16.00 Uhr

Der Erlös aus den verkauften Kleidern und Kinder-Artikeln wird jeder Kundin ausbezahlt. Die nicht verkauften Waren werden zurückgegeben. Zur Deckung der Unkosten werden 10% des Verkaufspreises abgezogen. Über Nichtabgeholtes wird verfügt.

Nach Begleichung unserer Spesen wie Mieten, usw., bleibt uns jeweils ein bescheidener Reingewinn übrig, den wir einem guten Zweck zukommen lassen. Um diesen Reingewinn etwas erhöhen zu können, haben wir am Mittwochnachmittag eine Kaffeestube eingerichtet. Wenn Sie uns mit einem selbstgebackenen Kuchen unterstützen, sind wir Ihnen sehr dankbar. Er kann um 14.00 Uhr abgegeben werden.

Im Tellizentrum stehen genügend Parkplätze gebührenfrei zur Verfügung. Der Bus Nr. 2 fährt alle 30 Minuten ab Rathausgasse, Kunsthaus oder Bahnhof in die Telli und hält direkt vor dem Gemeinschaftszentrum.



PASSAP®


Strickapparate

Rüt mattstrasse 3
5004 Aarau
Tel. 064 / 24 84 04

Hedy Klaus

Verkauf
von Konenwolle
auch zum
Handstricken
geeignet.

Ladenöffnungszeiten
Di - Fr 14 - 18 Uhr

 Telli - Zentrum
hint. Ausgang (PTT) benützen
ca. 50 m 1. Wohnzeile
Eingang Nr. 3 Parterre

Nun auch eine Opelvertretung in Ihrer Nähe!

telli garage ag

Tellistrasse 90
5000 Aarau
Tel. 064 / 24 40 55



Verkauf Service Reparaturen Superbenzin

marc-jean

Philip Mosez

Druckerei + Werbeatelier

Tellistrasse 114 5000 Aarau Tel. 064 / 24 25 29

Regazzoni

HOCH- & TIEFBAUGESCHÄFT
HUGO REGAZZONI
5000 AARAU

Telefon 064 22 29 31

- Ausführung von
- Neubauten
- Tiefbau-Arbeiten
- Reparaturen
- Umbauten

- Unverbindliche Beratung bei Bauvorhaben



Ihr EDV-Partner

DeskTop Publishing
Branchenlösungen
lokale Netzwerke
CAD

SOM-DATA AG
Tellistrasse 114
5000 Aarau
Tel: 064 / 22'37'72

Maler Briner Aarau



Hans Hässigstrasse 2A, 064 24 60 50

Hatha Yoga für Anfänger und Fortgeschrittene

mit erfahrener Yogalehrer aus Indien
jeweils Dienstag Nachmittag und Abend
im Gemeinschaftszentrum Telli



Ihre Anmeldung nimmt gerne entgegen: Vinodh Kumar, Tel. 062/86 27 60

Gemeinschaftszentrum Telli

Freitag, 11. Mai 1990 20.15 Uhr

Frühlings- Konzert

Telli-Chor

Leitung: *Elsbeth Widmer*

Texte

Rosmarie Lanz

Bläser-Gruppe

der Stadtmusik

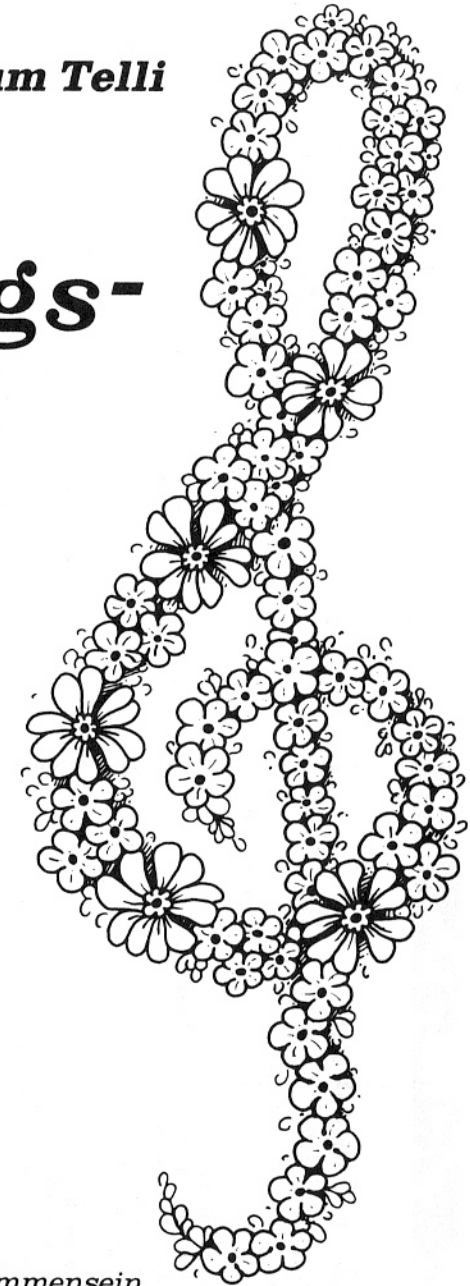
Wenn alle Brunnlein fliessen

Aade bin i loschtig gse

Chara lingua della mamma

*Anschliessend gemütliches Beisammensein
Verkauf von Getränken, Kuchen und Kaffee*

Freiwillige Spenden zur Deckung der Unkosten



Suchen Sie einen Arbeitsplatz in der Telli?

Wochenarbeitszeit 20 bis 40 Std.
Haben Sie Freude an der Technik? Dann sind Sie bei uns richtig.

Wir bieten Ihnen:

- Einführung in zukunftsrichtiges Arbeitsgebiet (Photo - Zeichenanlage)
- nach Einführung selbstständige Arbeit
- abwechslungsreiche, interessante Tätigkeit

Ihre Tätigkeit:

- Bedienung der Photo - Zeichenanlage
- Anordnung und Bearbeitung von Bildern auf dem Computer
- Bedienung der Entwicklungsmaschine
- Mitarbeit in Büro und Warenlager

Ihre Fähigkeiten:

- technisches Verständnis und Freude an genauer Arbeit
- gutes Vorstellungsvermögen
- gutes Sehvermögen
- von Vorteil ist eine technische Ausbildung (z.B. Techn. Zeichner/in, Fotolaborant/in)

Unsere Büros sind an der Tellistrasse 114 in Aarau

Herr Hutmacher, Geschäftsleiter, freut sich über Ihre schriftliche oder telefonische Kontaktaufnahme.

Hutmacher + Co

Singsch au mit ?

Am Mittwochbe vo 20.15 - 21.30 Uhr
em Gmeinschaftszentrum Telli

Mer wäre froh um Verstärkig !
Chömöd emol i ne Singprob
oder telefonieret em Käthli Hofe
Telefon 22 84 72

Bass- Tenor-, Alt- und Sopranstimme wärde
vo de Frau Elsbeth Widner geleitet

Mit eus im Tellichor?

Ade zur guten Nacht

Shalom chaverim

Viele verachten die edele Musik

Jugendseite

HA, ENDLICH, WIRD SICH SO MACH EINER DENKEN!!
DIE ERSTE SEITE FÜR DIE JUGEND IST HIERMIT ER-
SCHIENEN!!!!!! ABER, WIE GESTALTET MAN SO EINE
JUGENDSEITE, DASS SIE AUCH JUGENDFREUNDLICH
IST? EINEN VERSUCH HABEN WIR HIERMIT GEMACHT,
ABER DIE SEITE IST VERBESSERUNGSFÄHIG! DESHALB,
WENDET EUCH BITTE AN DIE REDAKTION WENN IHR
IRGENWELCHE ANREGUNGEN HABT....

FILMTIP

NIKITA

VON LUC BESSON. MIT JEANNE MOREAU U.A.

BEI EINEM UEBERFALL ÜBERLEBT DIE JUNGE NIKITA
ALS EINZIGE. SIE WIRD VON DER POLIZEI AUSGEBIL-
DET GEGEN DAS BÖSE ZU KÄMPFEN. WIE'S HALT SO
IST VERLIEBT SIE SICH, EINE TRAUERIGE, ABER
ZEITWEISE WITZIGE LIEBESGESCHICHTE NIMMT IH-
REN LAUF. SEHR SINNVOLLER FILM, MIT GRANDIOSER
SCHAUSPIELERLEISTUNG.

KONZERTHINWEIS

ACHTUNG, ACHTUNG!! SUPERSTAR STEPHAN EICHER
GIBT AM 6. MAI 1990 IN DER BÄRENMATT SUHR EIN
KONZERT. TICKETS FÜR DAS KONZERT DES SCHWEIZER
SÄNGERS (COMBIEN DE TEMPS, GUGGISBERG, USW.)
GIBT'S BEI DEN ÜBLICHEN VORVERKAUFSTELLEN.

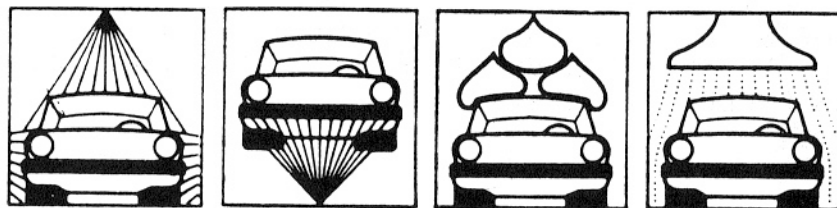
ALSO, BIS ZUM NÄCHSTEN MAL.... SALUT!!



ANDREAS VOEGELE DIENT
DER WEIBLICHEN SCHOENHEIT...

Bestaunen Sie in einer bequemen Sitzgruppe unsere Kollektionen. Erfreuen Sie sich an exquisiten Schmuckstücken wie Ringe, Armbänder, Colliers, Ohrschmuck usw. Oder lassen Sie sich von Andreas Voegele Ihren ganz persönlichen Schmuck gestalten. Exklusive Stücke zu fairen Preisen. Für junge Aufgestellte und Junggebliebene. - Einfach mal reingucken!

ANDREAS + KARIN VOEGELE
GOLDSCHMIEDE
SCHMUCKDESIGN
EINKAUFSZENTRUM TELLI
TELLISTRASSE 67
5004 AARAU
TEL. 064 24 88 59



Wir betreiben die modernste, umweltfreundlichste und schonungsvollste

WASCHSTRASSE

der Region. Selbstverständlich mit der gewohnt zuverlässigen Bedienung.



**PNEU
EGGER AG**

Grösstes Fachgeschäft für:

- Pneu (Sofortmontage)
- Auswuchten
- Lenkgeometrie
- Batterien
- Stossdämpfer
- Stahl- und Alufelgen

Neumattstrasse 4 5004 Aarau
Telefon 064 22 08 32

TENNIS+SQUASH CENTER AARAU

Tel. 064 22 66 88

TENNIS als VOLKSSPORT für alle - wir haben es möglich gemacht. Zu sehr günstigen Preisen können Sie bei uns Tennis spielen. Im Freien oder in der Halle, wann, wo und wie oft Sie wollen bestimmen Sie.

Clubähnlicher Spielbetrieb

Keine Eintrittsgebühr · Keine Anteilscheine

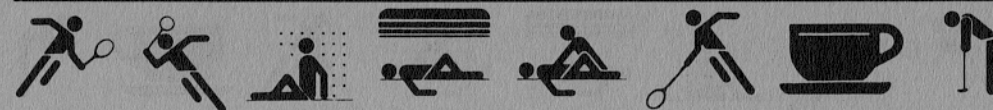
30. April - 23. September 1990

	Einzel	Ehepaar	Schüler Student
A-Karte unbeschränkte Spielmöglichkeit	370.-	680.-	250.-
B-Karte Mo - Fr 07.00 - 17.00 Sa/So ganzer Tag	280.-	520.-	175.-

Reservation und Auskunft:

**TENNIS+SQUASH
CENTER AARAU** Telefon 064 22 66 88

Neumattstrasse 29, Postfach 97, 5004 Aarau



SPIELBETRIEB

AUSWEIS

● Jedes A- und B-Mitglied erhält einen persönlichen, nicht übertragbaren Ausweis. Bitte deponieren Sie diese Karte vor Spielbeginn im dafür vorgesehenen "Körbli". Nach dem Spielen verlangen Sie Ihre Karte am Empfang wieder zurück und reservieren gleich die nächste Stunde.

● RESERVATIONEN

Platzreservierungen können direkt am Empfang oder telefonisch erfolgen, jedoch nicht mehr als 5 Tage im voraus. Jedes Mitglied hat eine Reservationskarte. Die Reservation geht von Stunde zu Stunde. Falls der Platz nach Ablauf dieser Stunde nicht beansprucht wird, dürfen Sie so lange spielen, bis der Platz wieder durch einen anderen Spieler belegt wird. Sie haben die Möglichkeit auch mehrmals pro Tag zu spielen.

● GAESTE

5 Mal dürfen Sie einen Gast mitbringen, der zu einem Preis von Fr. 10.-- (pro Platzbenützung) spielen darf. Bitte melden Sie diesen Gast beim Empfang an, wenn Sie Ihre Karte vor Spielbeginn hinterlegen.

● PARKPLAETZE

Wir bitten alle Spieler, die in der Halle oder im Freien spielen, die Autos beim Eingang der Halle zu parkieren.

● OFFIZIELLER TENNISCLUB

Mit Fr. 80.-- sind Sie Mitglied des TC Telli und können von den Vorteilen eines Tennis-Club's profitieren.



**** Anmeldeformular ****

* Name Vorname *

* Strasse PLZ/Ort *

* Tel.P. Tel.G. *

* A-Karte

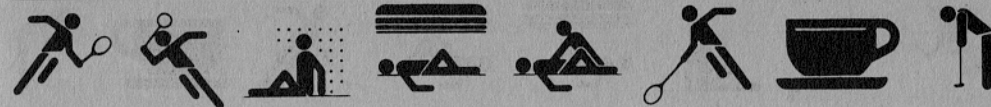
* Einzel Ehepaar Student/ Schüler

* B-Karte

* Ich möchte dem TC TELLI beitreten (zusätzlich Fr. 80.--)

* Datum Unterschrift

*De Plausch haa
ond erscht no fit bliiebe!*



unsere weiteren Angebote

● **Tennis-Gruppenkurse**

- Abendkurse
- Kinder- und Juniorenkurse
- Tageskurse „Ladies-Morning“
- Senioren- und Hausfrauenkurse

● **Einzelunterricht**

● **3 Hallen-Tennisplätze**

● **3 Aussen-Tennisplätze**

● **Spez. Tennis-Schulungsplatz**

● **4 Squash-Courts**

● **3 Badminton-Plätze**

● **Minigolf**

● **2 Sauna**

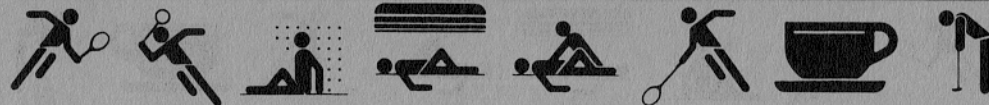
● **6 Solarien**

● **Massage**

● **Shop** (mit *Bespannungs-Service*)

● **Caféteria**

Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!



Gemeinschaftszentrum Telli

Hinweise und Mitteilungen

Ich möchte Sie recht herzlich zu unserem nächsten

Kontaktnachmittag

einladen, und zwar auf Mittwoch, 16. Mai 1990

Wir treffen uns um 14.30 Uhr im Grossen Saal des Gemeinschaftszentrums Telli.

Auf einen Grossaufmarsch freut sich

Ihr Walter Pugneth

NB: Vielleicht bringt jemand aussergewöhnliche Spiele mit, die praktisch noch niemand kennt.

Aufgepickt ...

Dieses Inserat ist kürzlich in einer Aargauer Wochenzeitung erschienen:

Gesucht

Tagesmutter

für ungarischen Vorstehhund (Rüde), sehr anhänglich und sehr gut zu haben (auch zu Kindern). Mo-Do
Telefon 056/ [REDACTED]

Vielleicht ist es einfacher, eine Tagesmutter für Hunde als für Kinder zu finden. Wer weiss.....?

Für unser modernes Schuhgeschäft im Einkaufszentrum Telli suchen wir eine freundliche

Verkäuferin Samstag frei

sowie

Teilzeit - Verkäuferin

Wenn Sie Freude an Mode haben und mit Begeisterung unser Kundenschaft bedienen möchten, so erwarten wir gerne Ihren Anruf.

Tel. 064 24 68 38 (Herr Buser verlangen)

Schuhgros Einkaufszentrum Telli
AARAU

Wir suchen für Herbst 1990 eine aufgeweckte, freundliche



Schuhverkäuferin - Lehrtochter

Wenn Du in einem jungen, aufgestellten Team Deine Lehre machen möchtest, dann melde Dich unter

Tel. 064 24 68 38 (Herr Buser verlangen)

Schuhgros Einkaufszentrum Telli
AARAU

Gemeinschaftszentrum Telli

Hinweise und Mitteilungen

"CHRABBELSTUBE"

Wir treffen uns im Gemeinschaftszentrum zwischen
15.00 - 17.00 Uhr an folgenden Daten:

Donnerstag, 3. Mai
17. Mai

Bitte 2 - 3 Spielsachen mitbringen.

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte an:
Frau Ursula Erdin (Tel. 24 91 71) oder GZ (Tel. 24 63 44)

J u n g i M ü e t t e r e

Am 16. Mai 1990 treffen wir uns um 20.00 Uhr vor dem GZT.

Wir gehen Chinesisch Essen

Bitte meldet Euch bis am 15.5. an, entweder bei U. Stierli
(Tel. 24 63 55) oder GZT (Tel. 24 63 44), damit wir im
Restaurant reservieren können.

Weitere Daten: 20.6.90 Minigolf
18.7.90 Velotour
15.8.90 Grillplausch mit Familie

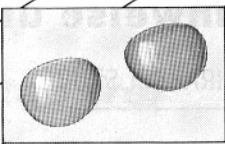
Mütterberatung- und Säuglingsfürsorge

Achtung: Die nächste Beratung im Gemeinschaftszentrum
findet statt am:

DIENSTAG, 8.5.90 von 13.30 Uhr - 16.00 Uhr
(bis auf weiteres nur noch Nachmittags)

Woanders erhalten Sie für
Fr. 130.- nur das...

...bei uns die komplette
Sonnenbrille mit Ihrer
Fernkorrektur!



**OPTIK
ZIMPRICH
+RENCKLY**

5610 Wohlen
Zentralstrasse 30 Tel. 057 / 22 44 88

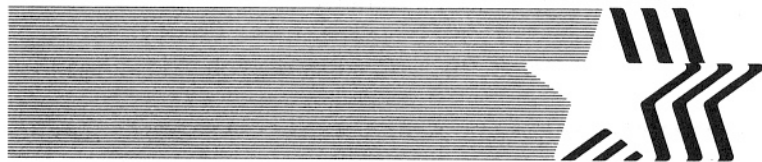
5004 Aarau
Telli-Optik Tel. 064 / 24 19 75

8968 Mutschellen
Bellikerstrasse 1 Tel. 057 / 33 73 09

5630 Muri
Seetalstrasse 12 Tel. 057 / 44 10 40

4665 Oftringen
Zentrum Tychboden Tel. 062 / 97 01 00

**Bauen
mit der Telli-Bank**



NEUE AARGAUER BANK

im Einkaufszentrum Telli

5004 Aarau

Bancomat beim Fussgänger - Eingang Süd

Gemeinschaftszentrum Telli

Hinweise und Mitteilungen

GOTTESDIENST

Samstag 12. Mai 1990 um 19.30 Uhr findet im Saal des
Gemeinschaftszentrum Telli ein

reformierter Gottesdienst mit Hrn. Pfr. Laubi statt.

Anschliessend sitzen wir gemütlich im Cheminéeraum bei-
sammen bei Kaffee und Tee.

Jedermann ist an diesem Abend herzlich willkommen.

Jassgruppe im Gemeinschaftszentrum

Diese fröhliche Freizeitgruppe ist offen für jung und alt.
Einzige Bedingung: Viel Humor und Freude am gemütlichen
Beisammensein müssen mitgebracht werden.

Die Jassgruppe trifft sich jeweils:

Mittwoch-Nachmittag 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag-Abend 19.00 - 22.00 Uhr

Singvogel-Exkursion im Telligebiet

Der Natur- und Vogelschutzverein Aarau führt am 23. Mai
abends eine ornitologische Exkursion durch.

Besammlung: 18.30 Uhr beim Kleintierzoo Telli.

Auch der Pflanzenfreund kommt auf seine Rechnung. Dauer
der Exkursion ca. 1 1/2 Std. Jedermann ist freundlich ein-
geladen. Die Exkursion wird bei jeder Witterung durchge-
führt. Leitung: Frl. U. Wyss.

GRUNDIG



Monolith Farbfernseher mit 100 Hz - Technik!
Ihren Augen zuliebe.

Ihr Fachgeschäft in der



Telli

GYTRONIC AG

5000 AARAU

Guyerweg 1 Telli
Industrielle Elektronik

Radio · TV · hi-fi

064 22 50 31

Es Gedicht vomene Tellianer

Am Kirchbärg äne beni gschtande,
lueg über d Aarelandschaft us -
lueg uf di wyter schöne Lande,
zie wider mol mys Sinne drus.

Mängs mol hani de Blick scho to -
und trotzdem dunkts my nonig gnue,
muess immer wider einischt go,
zur schöne, wysse Chile ue.

I lueg uf Aaraus neuu Schtadt,
wo i dr Landschaft inne liit,
uf d Telli - und i wirds nid satt,
vergisse mängisch mee ch und d Zyt.

I wohn det unde scho s paar Jahr,
wie vili anderi Mönsche au -
mit Chind - und Lüt mit wysse Hoor,
nät grüesst me nand, de Chind seisch tschau.

I mag das neue Aarau guet,
im wyte Grünen - am nöche Wald,
wo d'Suure d'Aare finde duet,
chum lueg - und du verschtoosch mi bald.

I be deheim - - lueg übers Land,
zur Chile ue, wo Tag und Nacht,
fascht wiene wytusgschtreckti Hand -
über eusrer Telli wacht.

Maximilian





Orientteppich - Bazar 1001 AG

Römerstrasse 25-27 5000 Aarau Tel. 064 22 70 15

Geschäftsleiter: Heinz Gerber



**Erstmals dabei
an der**

AMA

Bärenmatte

**AMA Suhr
20. bis 29. April**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

QUARTIERVEREIN TELLI

Unsere Einsprache vom 10. Januar 1990
an das Kantonale Polizeikommando betreffend
Verbot für Lastwagen durch die Altstadt ist
abgewiesen worden.

Wir reichen deshalb beim Regierungsrat
Beschwerde ein.

An den
Regierungsrat
des Kanton Aargau

5001 Aarau

Aarau, den 20. April 1990

Publikation im Amtsblatt des Kantons Aargau Nr. 51/52 vom
23. Dezember 1989 Aarau, K 107 und K 110 (Altstadtkern) ab
Zollrain/Brückenkopf Süd und ab Laurenzentor/Schlossplatz bis
Tor/Graben, Verbot für Lastwagen, ausgenommen Zubringerdienst
Altstadt.

Sehr geehrter Herr Landammann
Sehr geehrte Herren Regierungsräte

Der Vorstand des Quartiervereins Telli gestattet sich, gegen
die Verfügung des Kantonalen Polizeikommandos in Ihrem Brief
vom 28. März betreffend

"Aarau, innerorts, K 107 und K 110 (Altstadtkern; Einsprache
gegen Publikation Verbot für Lastwagen, ausgenommen
Zubringerdienst Altstadt"

Beschwerde einzureichen.

Begründung:

1. Wir möchten Sie an die vom Einwohnerrat Aarau überwiesene
Motion vom Februar 1986 an den Stadtrat mit folgendem Wortlaut
erinnern:



boschetti ag
Sanitär Heizung

- Sanitäre Installationen
- Zentralheizungsanlagen
- Öl- und Gasfeuerungen
- Öltankanlagen

Projektierung und
Ausführung von Umbauten
und Neuanlagen

Weihermattstrasse 36
5000 Aarau
Tel. 064 24 37 46

Wir führen **sämtliche Reparaturen** und
Servicearbeiten an
sanitären Installationen und Heizungsanlagen
aus.

Telefonieren Sie uns, wir nennen Ihnen sofort den
Ausführungstermin

Gerne beraten wir Sie bei Änderungen und
Umbauten.
Wir unterbreiten Ihnen auf Wunsch ausführliche
Offerten.

**Die Ausführung durch den Fachmann hat sich
immer bewährt.**

– fachgerecht – preisgünstig – dauerhaft

Motionsbegehren:

"Der Stadtrat wird eingeladen, eine bauliche Lösung für eine Verkehrsverbindung Mühlemattstrasse- (Laurenzenvorstadt)- Bahnhofstrasse zu finden, die, zusammen mit der vom Grossen Rat beschlossenen neuen Staffeleggstrasse mit zweiter Aarebrücke, zu einer wirksamen Entlastung der Altstadt und des Telliquartiers führt. Auf die römisch-katholische Kirche sowie auf die Wohnhäuser an der Mühlemattstrasse ist Rücksicht zu nehmen. Zwischen dem Telliquartier und der Innerstadt soll eine gute Verbindung gewährleistet sein."

Die Motion verlangt eindeutig die Entlastung des Telliquartiers. Somit darf der Schwerverkehr, welcher zur Zeit durch die Altstadt geht, nicht auf die Telli- und Mühlemattstrasse verlagert werden.

2. Die Verkehrsstaus, welche heute die Altstadt überbelasten, dürfen nicht ins Telliquartier verschoben werden. Dies würde nicht zur wirksamen Entlastung des Telliquartiers führen, sondern zu extremem Mehrverkehr mit Schadstoff- und Lärmimmissionen. Ebenfalls würde der öffentliche Verkehr auf der Tellistrasse noch mehr behindert, als dies heute schon der Fall ist.
3. Im Antwortschreiben des Kantonalen Polizeikommandos auf unsere Einsprache wird erwähnt, dass durch die Sperrung der erwähnten Strassen für den Schwerverkehr einzelne Querschnitte stärker belastet werden. Dies können wir auf keinen Fall für die Telli akzeptieren.
4. Durch die Sperrung der Altstadt für Lastwagen wird gesprochen von kaum wahrnehmbaren Veränderungen des Verkehrsvolumens und von allgemeinen Schwankungen, welche vernachlässigbar sein sollten. Diese Feststellung ist für die Bewohner in der Telli jedoch eine Zumutung.



LEISTUNGSSTARK

Gysi AG, Ladenbau, Innenausbau, 5001 Aarau, Tel. 064-22 28 42

Auch übermorgen haben wir den richtigen Treibstoff für Sie.



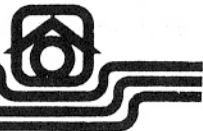
BP Service Telli Martina B. Sommerhalder
Neumattstrasse 9
5000 Aarau
Tel. 064 22 50 76



e.kull
Spenglerei AG

Wässermattstrasse 6
5000 Aarau
Telefon 064 22 28 32
Telefax 064 22 40 76

- Bauspenglerei
- Blitzschutzanlagen
- Dachflächenfenster
- Folien-Dächer
- Reparaturen



5. Immer wieder haben wir infolge Bauarbeiten im Raume Altstadt/ Bahnhofstrasse (zur Zeit Aargauerplatz) für längere Zeit zusätzlich extrem Mehrverkehr durch unser Quartier aufzunehmen.

Wir begründen weiterhin unsere Beschwerde mit der erfahrenen Enttäuschung über die erhaltene Antwort vom Polizeikommando, welches die verschiedenen eingegangenen Einsprachen allgemein und kollektiv beantwortete, und nicht auf unsere speziellen Quartieranliegen einging.

Antrag

1. Aufhebung der publizierten Verfügung im Amtsblatt des Kantons Aargau vom 23. Dezember 1989; K 107 und K 110 (Verbot für Lastwagen).
2. Könnte mit den Bauarbeiten des Staffeleggzubringers bis spätestens im Frühjahr 1991 begonnen werden, wären wir bereit, über eine Zwischenlösung zu diskutieren.

Wenn wir die Altstadt durchaus als schützenswert erachten, darf es trotzdem nicht vorkommen, dass zu Lasten eines Wohnquartiers mit über 6 000 Einwohner Verkehrswege noch zusätzlich belastet werden.

Wir bitten Sie, im Sinne des Bürgers zu entscheiden und dessen Willen zu respektieren.

Gerne erwarten wir Ihre Stellungnahme.

Mit freundlichen Grüssen

QUARTIERVEREIN TELLI

Walter Hagmann
Präsident

Joseph Hochreuter




Jürg Sommerhalder Eidg. dipl. Automechaniker
 Tellstrasse 118 5000 Aarau Tel. 064/22 95 70

SEAT SUBARU

Für Ihre Fusspflege
 B. Folie Delfterstr. 34
 Dipl. Pedicure

„Geschenk Gutscheine“

Montag bis Freitag nach tel. Voranmeldung
 Behandlung von Hühneraugen,
 eingewachsenen Nägel, Hornhaut etc. Tel. 064 / 24 67 05



Salon Marietta
 Damen-Coiffeuse

erstklassige Beratung
 neueste Trendfrisuren

Marietta Revai
 Delfterstrasse 38 / 14. Stock
 5004 Aarau
 Tel. 064 / 22 94 16



Kleininserate

Die Kleininserate sind ausschliesslich für Private gedacht. Für Ihr Inserat (nicht mehr als 4 Schreibmaschinenzeilen und halbe Seitenbreite) bezahlen Sie einen symbolischen Betrag von Fr. 5.- in Marken oder in bar bei der Inseratenaufgabe.

<p>Mit de <i>lv</i> häsch eifach e paar Mhz we! 064 22 78 34 STENOGRAPFKLUB DES KV AARAU</p>	<p>Hier würde auch Ihr Inserat beachtet</p>
<p>Stubenwagen und Taufkleidli zu vermieten. Frau Marti, Tellstrasse 19 5000 Aarau Tel. 064/24 16 29</p>	<p>Suche Frau oder Familie zum Hü- ten meiner 2 Knaben. Dreimal pro Woche von 7 - 15 Uhr. Tel. 24 86 12 ab 19 Uhr.</p>
<p>Zu verkaufen: Kleiderschrank Stil Antik, Kirsche, mit 2 Türen, Breite 134 cm, Höhe 187 cm, Tiefe 49 cm Fr. 400.- Tel. 24 25 29</p>	<p>Zu verschenken: Bücherwand Eiche unten 2 Kästli 4-türig. Länge 195 cm Höhe 198 cm. Tel. 24 25 29</p>

Wegen Pächterwechsel (Inventaraufnahme und Umbauarbeiten)
bleibt das **CAFE MALIBU** geschlossen
vom Freitag, 13. April bis Sonntag 13. Mai 1990.

Die Wiedereröffnung ist auf Montag 14. Mai 1990 vorgesehen.

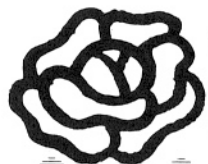
Herausgeber:	Quartierverein + Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau
Redaktionsteam:	Hans Peter Mösch, Verena Wild, Walter Hagmann, Philip Moser, Rita Maurer, Anup Nastik, Walter Pugneth.
Anschrift:	Redaktion Telli - Post, Postfach 134, 5004 Aarau
Annahmestelle für Kleininserate:	Gemeinschaftszentrum Telli, 5004 Aarau Tel. 064 / 24 63 44
Inseratenannahme:	marc-jean Verlag, Philip Moser, Tellistr., 114, 5000 Aarau Tel. 064 / 24 25 29
Erscheinungsweise:	10 Ausgaben pro Jahr Januar bis Juni Ende Monat September bis Dezember Mitte Monat
Redaktionsschluss:	Januar bis Juni am 15. des Monats September bis Dezember am 1. des Monats
Druck:	marc-jean, Druck- + Werbeatelier, Tellistr. 114, 5000 Aarau
Auflage:	2'250 Exemplare
wird kostenlos an alle Haushalte und Geschäfte des Telli - Quartiers abgegeben	

Ihre Einkaufs- geschäfte für den täglichen Bedarf.

vielfältig

unterhaltsam

nahe



Jeden Freitag Frischgemüse-Markt
der Muhener Landfrauen.



Jeden Donnerstag Abendverkauf
bis 20 Uhr.

WALDBRÜCKE

Einkaufszentrum

TelliAarau

inefahre...alles poschte...usefahre!